

Masina de razuit

mozzarella

Manual de utilizare



MODEL

TMC

INDEX

CAP. 1.	ORGANIZAREA CONȚINUT ȘI MODALITATE DE CONSULTARE	3
CAP. 2.	INFORMAȚII GENERALE ȘI CARACTERISTICI	4
CAP. 3.	INSTRUCȚIUNI DE SIGURANȚĂ	7
CAP. 4.	TRANSPORT, PUTERE IN FUNCȚIUNE SI UTILIZARE	8
CAP. 5.	ÎNTREȚINERE, IDENTIFICAREA DEFECTIUNILOR ȘI CURĂȚARE	11
CAP. 6.	COMERCIALIZARE	13
CAP. 7.	MATERIALE DE FABRICAȚIE	13

GARANȚIE

Masina de taiat si razuit mozzarella are o garantie de 12 (doisprezece) luni calculate de la data vanzarii acesteia.

Garanția acoperă reparațiile mașinilor achiziționate din punctele de vânzare autorizate, dacă se demonstrează că acestea au defecte ale componentelor sau în general, în condițiile descrise mai jos:

1. Garanție acopera schimbarea tuturor pieselor care au ca rezultat defecte de fabricație. Garanția nu este valabila in următoarele cazuri:
 - a. Defecțiunea sau deteriorarea mașinii din cauza neglijenței;
 - b. Utilizarea mașinii nerespectand avertismentele descrise în manualul de instrucțiuni;
 - c. Defecțiuni cauzate de folosirea masinii in mediu necorespunzator și de fenomene care nu depind de funcționarea normală a mașinii (Fluctuatii de tensiune și frecvență în instalația electirca);
 - d. Reparatii efectuate de catre personal necalificat sau autorizat de catre producator,
2. Reparațiile in garantie se vor efectua in punctele de vanzare sau in service-urile autorizate;
3. Producătorul nu răspunde pentru daune directe sau indirecte de orice natură persoanelor sau obiectelor pentru utilizarea necorespunzătoare a mașinii sau pentru utilizarea necorespunzătoare în timpul producerii reparațiilor.

MODEL	TMC
--------------	------------

Manual de instructiuni pentru utilizare	
Probleme	

CAP. 1. ORGANIZAREA CONȚINUT ȘI MODALITATE DE CONSULTARE

IMPORTANTA MANUALULUI

Prezentul manual este **parte integrantă a mașinii**:

1. trebuie să fie păstrate pentru toată durata de viață a mașinii.
2. conține diagramele electrice care vor fi utilizate pentru eventualele intervenții de întreținere și reparații.

SCOPUL MANUALULUI

Manualul de instrucțiuni pentru utilizare are scopul de a furniza informațiile necesare astfel încât utilizări mașinii furnizate să se facă în condiții de siguranță.

A fost redactat și cu scopul de a furniza indicațiile și avertismentele necesare cunoașterii mașinii furnizate, pentru a înțelege principiile și limitele de funcționare a acesteia.

Serviciul de prevenire și protective responsabil cu **personalul aditional**, cărora le este atribuită mașina trebuie să ia în considerare modul de utilizare al prezentului manual de instrucțiuni, cu scopul de a adopta toate măsurile tehnice și organizatorice.

RESPONSABILITATI



- Dacă acest manual suferă distrugeri sau este pierdut, puteți solicita o copie Centrului de Asistență Autorizată.
- Acest manual reflectă starea tehnică în timpul fabricării mașinii; producătorul își rezervă dreptul de a actualiza producția și, în consecință, alte aspecte manuale, fără obligația de a actualiza producțiile sau manualele anterioare, dacă nu în cazuri speciale privind sănătatea și siguranța oamenilor.
- Acordați o atenție deosebită conținutului de riscuri reziduale prezente pe mașină și prescripțiilor pe care operatorii trebuie să le păstreze.
- Producătorul este responsabil pentru mașina doar în configurația inițială.
- Producătorul nu este responsabil pentru daunele cauzate de utilizarea în condiții improprie sau necorespunzătoare a mașinii și a documentației sau pentru daunele provocate de încălcarea standardelor imperative, neglijență, lipsă de experiență, imprudență și nerespectarea standardelor de reglementare în numele angajatorului, operatorului sau persoanei de întreținere și pentru toate posibilele daune cauzate de o uzură irațională, necorespunzătoare și / sau greșită.
- Producătorul nu este responsabil pentru consecințele cauzate de utilizarea pieselor de schimb neoriginale sau de caracteristici egale.
- Producătorul este responsabil numai pentru informațiile prezentate în versiunea originală manuală în limba italiană.
- Nerespectare recomandărilor cuprinse în acest manual vor determina pierderea garanției.

SEMNICIFICATIA SIMBOLURILOR

Semnificațiile simbolurilor și definițiilor care vor fi folosite în prezentul document.

ROMANA



PERICOL

Acest simbol arata pericolul prezent pentru cel ce lucreaza si pentru cel din vecinatatea sa, astfel încât activitatea indicată trebuie să fie efectuată în conformitate cu standardele actuale de prevenire a accidentelor și cu indicațiile prezentate în acest manual.



PRECAUȚIE

Afișează un avertisment cu privire la informații utile și / sau la alte recomandări și / sau abilități legate de funcționarea actuală.



ATENȚIE

Aceasta arată o operație care trebuie efectuată cu atenție pentru a evita deteriorarea mașinii.

CAP. 2. INFORMAȚII GENERALE ȘI CARACTERISTICI

UTILIZAREA MASINII CONFORM DESTINATIEI PRODUCATORULUI

Cutter-ul de mozzarella, numit "mașină", este destinat să taie **brânză, mozzarella, ciuperci și morcovi** folosind diferite tipuri de discuri de tăiere.

Mașina este constituită dintr-un motor electric introdus într-o carcasa sigură. Carcasa este acoperită de o capotă care formează caroseria mașinii.

Produsul alimentar de tăiat este încărcat manual în pâlnia de încărcare plasată în zona superioară a mașinii și întotdeauna manual, dacă este necesar, cu ajutorul pâliei de introducere către conul de tăiere. Pistilul este din material plastic adecvat pentru contactul cu produsele alimentare.

Pâlnia de încărcare este introdusă în gâtul mașinii:

Discul de tăiere (care se rotește în interiorul grupului de cutii de unelte), acționat de motorul electric și conectat la un reductor cu mecanisme hidraulice cu densitate mare, taie și transmite produsul alimentar către zona de ieșire și descărcare, astfel încât descărcarea mașinii se face automat. Discul de tăiere este blocat ferm pe arborele motorului cu o matriță adecvată.

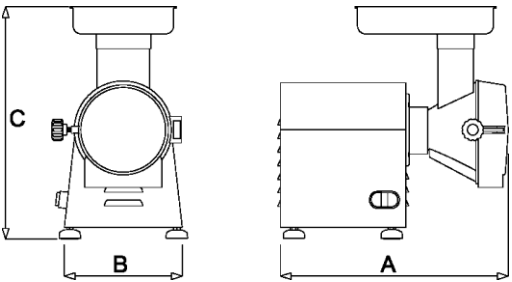
Mașina are o tăietură de arc a produsului alimentar care permite o gătire mai bună.

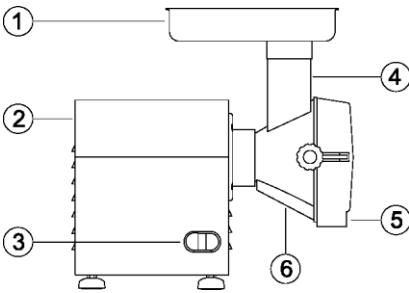
În conformitate cu cerințele de funcționare și de producție, mașina poate fi prevăzută diferite părți opționale.





Mașina este prevăzută cu o plăcuță de identificare pe care sunt afișate următoarele date:

Mod.			
Nr.		A	
V		Hp	
Hz		kW	
Kg		ANNO	

DATE TEHNICE ȘI DE FABRICAȚIE

DATE TEHNICE	MODEL TMC
Puterea motorului (kW) / (Hp)	0,75/1,0
Productivitate (kg/h)	50
Greutate (kg)	18
Dimensiuni: A x B x C (mm)	420x220x440
	
Nivelul de zgomot	70dBA
Frecvența	Inscriptionate pe placuta masinii
Curent de incarcare completa	Inscriptionate pe placuta masinii
Tensiune utilizata	Inscriptionate pe placuta masinii
Tensiune circuit auxiliar	AC 24V – DC 24V
Masa și neutru	TT e TN
Grad de protecție	IP X3
Locul utilizării	Inside
Machine positioning	Banc de lucru utilizat în sectorul alimentar cu înălțime cuprinsă între 900/1100mm de la pardoseala, cu un spațiu liber pentru circulație de cel puțin 800mm
Temperatura ambientală maximă	+40°C
Iluminare minimă solicitată	500 lux
Directive de conformitate	98/37/CE, 2006/95/CE, Reg. 1935/2004

GRUP	EXEMPLE
1. Tava de incarcare 2. Corpul masinii 3. Buton de control ON / OFF 4. Tub incarcare 5. Capac mobil de protecție cu system de blocare 6. Grup de lucru	 <p style="text-align: center;">Schita masina</p>

DESCRIERE DISCURI			
			
Disc (con) nr. 1 pentru mozzarella orificii de mm 7	Disc (con) nr. 2 pentru legume in general orificii de mm 4	Disc (con) nr. 3 pentru razuire orificii de mm 2,5	Disc (con) nr. 4 pentru feliere grosime tăiere 2 mm

UTILIZARE CORECTA, UTILIZARE INCORECTA, UTILIZARE INTERZISA

Înainte de utilizarea aparatului, citiți cu atenție, în întregime manualul de instrucțiuni.

Scopul acestui manual este de a informa utilizatorii asupra modalităților de prevenire a oricăror riscuri privind operarea aparatului. De asemenea, este importantă acționarea aparatului în mod corect, siguranța este și în mâinile utilizatorului pe perioada de funcționare a aparatului (a tehnicianului care efectuează instalarea, precum și a utilizatorilor).

Utilizatorul trebuie să aibă cel puțin vârsta minimă prevăzută de legislația socială în domeniul muncii și să beneficieze de pregătirea tehnică necesară.

ROMANA



UTILIZAREA NORMALĂ: mașina poate fi utilizată numai pentru:

1. Mozzarella, branzeturi moi, ciuperci și morcovi, folosind diferite discuri de unelte de tăiere.
2. Acest aparat trebuie utilizat de către personalul instruit de la bucătăria restaurantelor, cantinelor sau barurilor etc



UTILIZARE INCORECTA:

1. nu trebuie utilizat pentru uz casnic,
2. nu trebuie să funcționeze cu parametri diferiți de cei arătați în tabelul cu caracteristici tehnice,
3. pentru fiecare utilizare a mașinii cu modalități diferite de cele prezentate în acest manual, producătorul refuză orice responsabilitate,
4. utilizatorul este responsabil de daunele rezultate din lipsa respectării condițiilor de exercițiu în conformitate cu specificațiile tehnice convenite și confirmarea comenzii,
5. discurile de tăiere nu trebuie să funcționeze la vid;
6. nu manipulați în mod intenționat și nici nu îndepărtați sau ascundeți etichetele.



UTILIZAREA INTERZISA.

Operarea incorectă și utilizarea necorespunzătoare a aparatului poate avaria grav aparatul și poate cauza răni oamenilor.

1. este interzisă deplasarea mașinii atunci când este conectată alimentarea electrică;
2. este interzisă tragerea cablului de alimentare electrică sau a mașinii pentru a deconecta conectorul de senzație,
3. este interzisă punerea de greutate pe mașină sau pe cablul electric,
4. este interzisă montarea cablului electric pe părți ascuțite sau cu pericol de arsură,
5. este interzisă utilizarea mașinii cu cablul de alimentare electrică deteriorat și nu întregul sau cu dispozitivele de comandă;
6. deconectați întotdeauna aparatul de la sursa de alimentare în cazul în care este lăsat nesupravegheat, precum și înainte de asamblare, dezasamblare sau curățare.
7. nu lăsați niciodată aparatul nesupravegheat pe parcursul utilizării.
8. este interzisă introducerea oricărui tip de obiect în capacul de ventilație al motorului;
9. este interzisă introducerea fiecărui tip de obiect sub baza mașinii,
10. este interzisă utilizarea substanțelor inflamabile, corozive sau dăunătoare pentru curățare,
11. Nu spălați aparatul cu apă sau sub jet de apă. Spălarea cu apă poate produce scurgeri și crește riscul de electrocutare. Componentele nu pot fi curățate în mașina de spălat vase.
12. este interzisă introducerea produselor sau a obiectelor care prezintă caracteristici diferite de cele indicate în UTILIZAREA NORMALĂ, cum ar fi de exemplu oasele, carnea congelată, produsele nealimentare sau alte obiecte
13. nu puneți aparatul pe un obiect de încălzire (aparat de gătit cu benzină, electric, cărbune etc.) Mențineți aparatul la distanță de orice suprafețe fierbinți și de flăcări deschise.
14. Utilizați întotdeauna aparatul pe o suprafață orizontală, stabilă, curată, termorezistentă
15. și uscată.este interzisă introducerea în zona de evacuarea a produsului a oricărui obiect, cum ar fi, de exemplu, lamele de cuțite,
16. este interzisă scoaterea tavii de alimentare în timpul funcționării mașinii sau, totuși, atunci când a fost depozitat produsul alimentar la locul de muncă,
17. este interzisă funcționarea cu adaposturile de protecție fixe și mobile care nu sunt blocate corect sau îndepărtate;
18. este interzisă îndepărtarea parțială a protecțiilor și a semnalelor de pericol.
19. este interzisă funcționarea fără ca toate măsurile de precauție privind eliminarea riscurilor reziduale să fi fost adoptate în numele utilizatorului,
20. se interzice fumatul
21. nu utilizați aparatul în apropierea materialelor explozibile sau inflamabile, cardurilor de credit, discurilor magnetice sau radiourilor



Utilizatorul este totuși responsabil de daunele rezultate din nerespectarea condițiilor normale de utilizare specificate în acest manual.

CAP. 3. INSTRUCȚIUNI DE SIGURANȚA

ROMANA

INTRODUCERE



Acordați o atenție deosebită regulilor de siguranță.

1. După primirea aparatului verificați ca toate componentele să fie întregi. În cazul în care există părți lipsă contactați furnizorul pentru a stabili procedurile necesare.
2. Instalarea trebuie realizată de către personal autorizat care trebuie să se asigure că în prealabil că sursele de electricitate se încadrează în standardele în vigoare în țara dumneavoastră.
3. Înaintea instalării aparatului, asigurați-vă că locul este unul potrivit, suficient ventilat și luminat, stabil și spațios pentru a se putea efectua curățarea sa în mod corespunzător și a evita depunerile care pot duce la contaminarea produselor alimentate.
4. Personal autorizat trebuie să realizeze racordarea la electricitate și să se asigure că sursa sistemului de împănare este eficientă și că voltajul și frecvența sursei corespund cu datele afișate pe plăcuța de identificare a aparatului.

LOCUL DE MUNCA

Mediul de lucru trebuie să răspundă directivei 89/654 / CEE. În zona de lucru, obiectele străine nu trebuie să fie prezente. Angajatorul, în directiva 89/391 / CEE, cu privire la realizarea măsurilor de promovare a siguranței și a îmbunătățirii sănătății lucrătorilor în timpul lucrului, trebuie să asigure eliminarea sau reducerea riscurilor reziduale prezentate, așa cum se prevede în acest manual.

DISPOZITIVE DE PROTECȚIE PE MAȘINĂ



Dispozitivele de protecție și protecția mașinii nu trebuie îndepărtate.

Dacă trebuie să fie îndepărtate pentru cerințe de întreținere extraordinară, vor fi luate imediat unele măsuri gata să facă dovada și să reducă la o posibilă limită minimă pericolul care poate rezulta din aceasta.

Protecția sau înlocuirea dispozitivului de siguranță trebuie să se realizeze imediat

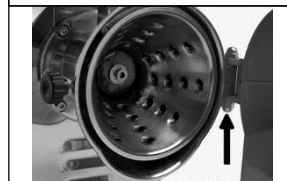
Toate dispozitivele de siguranță și de protecție a mașinilor, atât electrice, cât și mecanice, trebuie menținute în condiții de eficiență perfecte și constante.

Dispozitivele de transmisie a mașinii sunt izolate complet prin protecții fixe care nu permit accesul la nici un lanț cinematic.

Pentru toate funcțiile de siguranță, inclusiv sistemele de control și verificare, au fost utilizate componentele și principiile de siguranță bine verificate.

Pe mașina este amplasat un micro-comutator care oprește rotirea discurilor de tăiere atunci când este posibilă accesarea zonei de descărcare.

Conul de tăiere cu micro-comutator



CAP. 4. TRANSPORT, PUNEREA IN FUNCTIUNE SI UTILIZAREA

LOCUL DE MUNCA SI SARCINILE UTILIZATORILOR

Așa cum este descris în manualul de instrucțiuni pentru utilizare, mașina este proiectată să fie utilizată de către personalul instruit și calificat pe riscurile reziduale, dar cu competențele, în materie de siguranță, ale angajaților din întreținere.

Zona normală de lucru a utilizatorului este:

1. Zona laterală a mașinii în apropierea orificiilor de încărcare (zonă de încărcare definită) în condiții normale de funcționare pentru operațiile de încărcare manuală a produsului alimentar și în timpul folosirii pistolului pentru a transporta produsul alimentar în gâtul mașinii, cu adăposturile fixe și mobile în poziția blocată;
2. Zona de lucru din vecinătatea mașinii din apropierea zonei de încărcare a produselor alimentare în condiții normale de funcționare pentru retragerea manuală a produsului alimentar stocat într-un recipient adecvat, cu adăposturile fixe și mobile în poziție închisă și blocată;

PREGĂTIREA OPERAȚIUNILOR PRELIMINARE

ZONA DE INSTALARE SI STABILITATEA MASINII

Stabilitatea mașinii este proiectată astfel încât, în condițiile de funcționare prevăzute, luând în considerare condițiile climatice, să permită utilizarea fără risc, căderea sau deplasare prematură.

Luând în considerare configurația și poziția sa, mașina este în mod esențial stabilă, fără a avea nevoie de fixarea bancului de lucru. Toate picioarele de susținere amplasate trebuie să se sprijine pe o suprafață solidă, uniform.

Asigurați-vă că aparatul este amplasat într-o zonă uscată și că suprafața este suficient de rezistentă pentru a susține aparatul.

Mai verificați ca în jur să nu existe obstacole în timpul funcționării aparatului.

ALIMENTAREA ELECTRICA

Conectarea sursei de alimentare trebuie să fie în conformitate cu legislația relevantă a țării în care este utilizată.

Alimentarea electrică trebuie să fie astfel menținută în conformitate cu următoarele cerințe tehnice::

1. Personalul autorizat pentru a realiza racordarea la electricitate trebuie să se asigure că specificațiile corespunzătoare sursei de electricitate corespund cu cele de pe plăcuța aparatului, că există un întrerupător și componentele unui circuit, așa cum este prevăzut în reglementările aflate în vigoare,
2. trebuie să existe o siguranță de protecție montată la un circuit, respectând legislația și legile și reglementările în vigoare în țara de instalare;
3. cablul de alimentare trebuie să treacă prin zone sigure astfel încât să nu fie afectată integritatea lui;
4. înainte de a conecta mașina la alimentarea electrică, trebuie să-i garantezi continuitatea conductorului verde galben al circuitului de protecție.

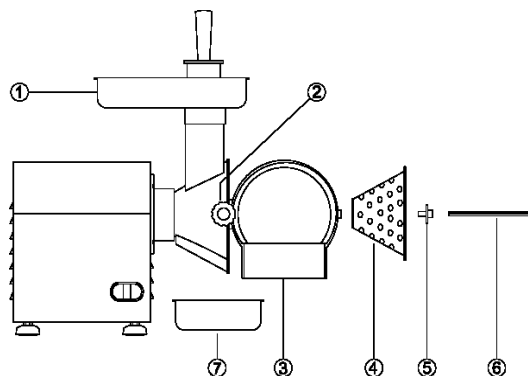
ASAMBLARE / DEZASAMBLARE



Operațiunile de asamblare / dezasamblare ale oricărei părți a mașinii trebuie efectuate cu mașina oprită și cu ștecherul deconectat de la priză, și cu comutatorul în poziția OFF.

Asamblarea mașinii în următoarele etape:

1. Introduceți palnia în orificiul de alimentare (1)
2. Slăbiți butonul de blocare (2) al conului de tăiere (3) și deschideți-l
3. Introduceți discul de tăiere dorit (4) strângeți-l cu matrița (5) prin cheia (6) furnizată în dotare
4. Pregătiți recipient de recoltare (7)
5. închideți conului de tăiere (3) și strângeți butonul de blocare (2);
6. În aceste condiții mașina este pregătită să funcționeze.



Operația de dezasamblare se efectuează urmărind în sens invers fazele de asamblare descrise anterior.

PUNEREA IN FUNCTIUNE SI MOD DE UTILIZARE

Operațiile indicate mai jos trebuie să fie efectuate de tehnicianul de întreținere al mașinii (personal specializat în întreținerea electrică a mașinilor profesionale).

Pentru mașinile alimentate cu tensiune trifazică (3 PE AC 400V 50Hz), poziționați mașina în lateral și porniți mașina, urmăriți rotirea discului prin zona de descărcare. La pornire, verificați dacă discul se rotește în sens invers acelor de ceasornic.

Dacă se rotește în sensul acelor de ceasornic, opriți mașina deconectând ștecherul, dezasamblați, deconectați cei doi conductori de fază și inversați-i poziția.

DESCRIERE COMENZILOR

Dispozitivele de comandă sunt proiectate și construite astfel încât să fie sigure, fiabile și rezistente la solicitările normale de funcționare.

Ele sunt de asemenea vizibile, identificabile și marcate corespunzător. Următoarele sunt principalele comenzi de control:

Tip / Culoare	SIMBOL / DESCRIERE
Buton / Negru	“O” / Buton de comanda pentru oprirea mașinii
Buton / Alb	“I” / Buton de comanda pentru pornirea mașinii

PORNIREA

Pornirea mașinii este posibilă numai cu o acțiune voluntară asupra dispozitivului de comandă prevăzut pentru acest scop: butonul alb "I".

OPRIREA

Pentru comanda de oprire apăsați butonul negru "O". În cazul opririi temporare sau prelungite, toate produsele alimentate trebuie scoase în interiorul mașinii: urmați indicațiile privind demontarea grupului de măcinare.

SIGURANTA DE PROTECTIE

În cazul în care mașina este sub tensiune sau este supus unor perioade prea lungi de funcționare sau supus unei supraîncălziri, mașina se oprește imediat, se activează protecția termică. În acest caz, așteptați până când se răcește complet înainte de a porni funcția de pornire.

LIPSA DE TENSIUNE

În cazul întreruperii sursei de alimentare sau dacă mașina este deconectată de la rețeaua electrică, aceasta din urmă poate fi reluată numai după ce funcția de pornire a fost reluată sau rețeaua electrică este conectată din nou.

DESIDEREA CONULUI DE TAIERE

Apasand butonul de blocare și deschizând conul de taiere în mișcare, mașina se oprește imediat pentru intrarea în funcțiune a microcomutării de siguranță.

Mașina poate fi reluată numai prin închiderea conului și blocarea cu butonul corespunzător și urmând succesiv funcția de pornire.

PREGĂTIREA ÎNAINTE DE UTILIZARE

VERIFICARI	MODALITATE ȘI COMPARAȚII
<p>Verifică asta:</p> <ul style="list-style-type: none"> ➤ Nu există obiecte pe mașină, în interiorul palniei, în orificiul de umplere a mașinii și în zone de ieșire a produsului 	<p>Inspekția vizuală a părților indicate, pentru a constata absența obiectelor sau a corpurilor străine cum ar fi, de exemplu, diverse unelte, cărpe, etc</p> <p>În cazul prezenței acestor obiecte, eliminat-le.</p>
<p>Verificați curățarea:</p> <ul style="list-style-type: none"> ➤ a pieselor interne ale mașinii ➤ grupului de lucru ➤ a pistilului ➤ a suprafeței externe a mașinii 	<p>Înainte ca mașina să fie pusă în funcțiune, trebuie să fie verificată pentru a vă asigura că sunt curate componentele exterioare și interioare</p> <p>În cazul prezenței mușgaiului sau a altui tip de murdărie, asigurați-vă cu procedura de curățare în conformitate cu indicațiile charter 5.</p>
<p>Verificați integritatea:</p> <ul style="list-style-type: none"> ➤ protecțiilor fixe, ➤ palniei de încărcare și a conului fix ➤ orificiului mașinii ➤ zonei de evacuare și a discului de taiere ➤ corpului mașinii 	<p>Toate componentele mașinii, trebuie să îndeplinească funcția pentru care au fost prevăzute. Se verifică vizibilitatea pieselor indicate pentru a verifica integritatea lor în partea exterioară a suprafeței lor.</p> <p>Cu toate acestea, piesele trebuie schimbate la primele semnale de eroziune sau de rupere</p>

VERIFICARE	METODE ȘI CONSTATARE
Verificați integritatea: > elementele de siguranță > a zonei de încărcare și a dispozitivului de protecție fixă > a tubului de încărcare a mașinii > corpului mașinii	Toate dispozitivele fixe, mobile etc. trebuie să îndeplinească funcția pentru care au fost destinate. Inspectia vizuală a pieselor indicate pentru a se asigura integritatea acestora pe suprafața exterioară. În orice caz, piesele trebuie înlocuite la primele semne de eroziune sau spargere (consultați Centrul de service autorizat).
Verificați funcționalitatea: > părților sistemului de comandă / control privind siguranța > dispozitivelor de control	Toate dispozitivele trebuie să îndeplinească funcția pentru care au fost destinate. Utilizați direct dispozitivele pentru a determina funcția așteptată. Servomotoarele și toate componentele trebuie înlocuite la primele semne de eroziune sau spargere (consultați Centrul de service autorizat).
Verificați inexistența: > zgomotelor ciudate după pornire	În timpul verificării funcționalității dispozitivelor de comandă, în cazul în care există zgomote ciudate, datorate, de exemplu, unei defecțiuni mecanice, opriți imediat mașina și activați serviciul de întreținere.
Verificați inexistența: > urmelor de ulei pe suportul de susținere a mașinii	Atât în timpul prelucrării, cât și la sfârșitul fiecărui proces și la momentul montării, verificați absența urmelor de ulei în părțile indicate. În cazul picăturilor de lichid, opriți imediat aparatul și activați serviciul de întreținere..

Pentru orice tip de intervenție sau pentru înlocuirea pieselor deteriorate, activați serviciul de întreținere. Orice înlocuire trebuie să aibă loc cu produse originale ale producătorului sau cel puțin de calitate, siguranță și caracteristici echivalente. Pentru informații suplimentare, contactați Centrul de Asistență Autorizat.

PUNEREA ÎN FUNCȚIUNE

Operatorul mașinii poate porni mașina, urmând instrucțiunile de mai jos:

1. Rezultatul pozitiv al controalelor menționate în operațiunile de pregătire preliminară,
2. Rezultatul obținut în urma controalelor menționate în furnizarea energiei electrice,
3. Conectați fișa la o priză corespunzătoare,
4. Rezultatul pozitiv al controalelor menționate în adunare,
5. Rezultatul cu succes al controalelor privind rotația corectă a instrumentului,
6. Rezultatul pozitiv al verificărilor / verificărilor înainte de pornire,
7. Rezultatul pozitiv al controalelor vizând verificarea respectării tuturor condițiilor de securitate,
8. Închideți dispozitivul de protecție mobilă și strângeți butonul de blocare;
9. Așezați o tavă de colectare în zona frontală a mașinii în zona de ieșire a produsului alimentară;
10. Deplasați-vă în partea stângă a mașinii și porniți mașina prin acționarea dispozitivului de comandă de pornire "I",
11. Introduceți manual produsul alimentară în gâtul mașinii și împingeți-l în jos cu ajutorul împingătorului furnizat,
12. La sfârșitul introducerii produsului alimentară, adică atunci când produsul nu mai iese din zona de descărcare, opriți mașina prin acționarea dispozitivului de comandă de oprire "O".



Se recomandă ca aparatul să nu fie utilizat fără produsul alimentară.

OPERATIUNEA DE OPRIRE

Operațiile de închidere trebuie să respecte următoarele:

1. înainte de oprire, așteptați ca produsul alimentară să iasă din zona de descărcare,
2. opriți mașina prin acționarea dispozitivului de comandă de oprire "O",
3. deconectați fișa mașinii de la priza de alimentare,
4. efectuați intervale de curățare.

OPERATIUNEA DE DEBLOCARE

În timpul procesării, adică în timpul rotirii discului, datorită:

1. introducerea produselor alimentare neomogene,
2. de introducere a produselor excesiv de dure și uscate, mașina se poate opri.

Aceeași situație poate apărea în urma unei defecțiuni a alimentării cu energie electrică, adică când mașina este oprită împreună cu produsul alimentară din interiorul acesteia.

Pentru a putea relua procesul de prelucrare în mod normal, scula trebuie dezamblată: dezamblarea trebuie să respecte prescripțiile indicate anterior.

CAP. 5. ÎNTREȚINEREA, REPARAȚIA ȘI CURĂȚAREA

ROMANA

CERINTE PRIVIND MODUL DE ÎNTREȚINERE

Cu cuvântul "întreținere" nu trebuie să se aibă în vedere doar verificarea periodică a funcționării normale a mașinii, ci și analiza și remedierea consecințelor tuturor cauzelor care, din orice motiv, au scos-o din funcțiune. Este absolut necesar ca pentru activitățile de întreținere, curățare, schimbarea pieselor și cercetările privind pagubele efectuate de utilizator, această sarcină să fie încredințată persoanelor calificate, competente și autorizate de la angajator.

Toate operațiunile de întreținere, curățare și schimbare de componente, fără a fi excluse, trebuie executate în totalitate cu mașina complet oprită și izolată de sursele de senzație exterioară.

INDICATII DE ÎNTREȚINERE

DISPOZITIVE DE DEMONTARE SI / SAU DE PROTECTIE

Pentru unele intervenții la care se face referire în acest capitol, unele elemente de siguranță trebuie să fie îndepărtați din poziția lor.

Îndepărtarea poate avea loc numai de către tehnicianul de întreținere.

La sfârșitul intervențiilor, elemente de siguranță trebuie să fie poziționate și blocate în poziția inițială, cu sistemele de fixare care au fost prevăzute înainte de intervenție.

Tehnicianul de întreținere trebuie să dezactiveze complet mașina, după cum se arată mai jos, înainte de a proceda la îndepărtarea unui dispozitiv de protecție fixă și / sau la înlocuirea unui element.

IZOLAREA DE SURSE DE ALIMENTE EXTERNE

Înainte de efectuarea oricăror lucrări de întreținere, curățare și înlocuire a pieselor, sursele de alimentare externe trebuie deconectate și izolate

Setați dispozitivul de protecție amplasat înainte de linia de alimentare a echipamentului electric la "zero".



Deconectați dispozitivul general de deconectare și protejați stecherul cu sisteme adecvate



POSSIBILE CAUZE DE DEFECTARE

Următoarele intervenții sunt pentru remedierea defecțiilor și deblocarea elementelor mobile care pot fi efectuate de personalul de întreținere.

TIP	CAUZE POTENTIALE	MODALITATE ȘI COMPARAȚII
Lipsă tensiune	Stecherul nu este introdus în priză	Contactați distribuitorul de energie electrică.
	Verificarea siguranțelor sau a comutatoarelor magneto-termice pe linia de alimentare a mașinii	După ce eliminați cauzele care au determinat intervenția dispozitivului de protecție, restaurați-o. În cazul persistenței problemelor, contactați un electrician tehnician.
Întreruperea funcționării	Intervenția dispozitivului intern de protecție a mașinii	Contactați un tehnician de electrician: după ce ați eliminat cauzele care au determinat intervențiile dispozitivului de protecție, resetați-l. În cazul siguranțelor, acestea trebuie înlocuite cu unele identice, având aceleași caracteristici tehnice.
	Deschiderea protecției mobile	Prin slăbirea butonului și deschiderea dispozitivului de protecție mobilă, mașina se oprește imediat prin punerea în funcțiune a comutatorului de siguranță micro. Închideți dispozitivul de protecție mobilă strângeți butonul de blocare și porniți mașina.
	Cauza nu poate fi identificată	Contactați direct Centrul de Asistență Autorizat
Mașina nu funcționează: discul nu se rotește sau nu execută corect tăierea, creând bucăți mari	Tensiunea de alimentare lipsește.	Verificați și restaurați energia electrică.
	Dispozitive pe "O".	Rotiți dispozitivele de secționare în poziția "ON"
	Siguranțele sau întreruptoarele de siguranță sunt nefuncționale.	Înlocuiți siguranțele de intervenție, verificați starea comutatoarelor magneto termice.
	Butonul de pornire nu funcționează	Verificați eficiența butonului "I" și, eventual, contactați direct Centrul de Asistență Autorizată.
	Intervenția termică din cauza supraîncălzirii	Așteptați răcirea completă înainte de a reporni mașina
Micro întrerupător rupt	Contactați direct Centrul de Asistență Autorizat	
Discuri de tăiere uzate sau deteriorate	Contactați direct Centrul de Asistență Autorizat	

ÎNȚREȚINERE

Pentru intervenția de întreținere extraordinară, ca urmare a întreruperilor sau reviziilor sau a daunelor mecanice și electrice, este necesară o solicitare de intervenție direct la Centrul de Asistență Autorizată.

Instrucțiunile privind întreținerea extraordinară nu apar în acest manual de utilizare pentru utilizare și trebuie să fie solicitate în mod expres producătorului.

CURATAREA



Este interzisă curățarea manuală a pieselor și a elementelor în mișcare.

Toate intervențiile de curățare trebuie făcute exclusiv numai după ce mașina a fost descărcată produsul alimentar în rezultat în timpul lucrului și o izolați de sursa externă de alimentare și de sursa de energie.

Mașina, echipamentul electric și componentele mașinii nu trebuie să fie spălate vreodată cu jet de apă. Nu puneți direct aparatul în chiuvetă sau sub robinet.

Clasificarea nivelului de igienă a utilajului și echipamentul asociat, pentru utilizarea prevăzută, după o evaluare a riscului de igienă, este în conformitate cu cerințele internaționale de standarde aplicabile, dar necesită o dezasamblare programată pentru curățare.

FREGVENTA	PERSONAL	MODALITATE
La sfârșitul fiecărui ciclu de lucru.	Operator	<p>Toate suprafețele și părțile mașinii destinate să vină în contact cu produsul alimentar, adică zonele alimentare (suprafața interioară a buncărului, gâtul mașinii și grupul de suport al sculei, pistilul, garda mobilă, garda fixă a zonei de încărcare și descărcare) și zonele de pulverizare (suprafața exterioară a mașinii), trebuie curățate și dezinfectate în modul descris mai jos. Pentru demontarea instrumentelor de tăiere, consultați descrierile anterioare.</p> <ul style="list-style-type: none"><input type="checkbox"/> Îndepărtați de pe toată suprafața posibile reziduuri de produse alimentare (de exemplu cu raclete din material plastic);<input type="checkbox"/> Curățați toate suprafețele din zona de alimentare și de stropire cu o cârpă moale, umedă (fără picurare) cu detergent diluat în apă fierbinte (chiar și săpunul lichid). Nu le lăsați să se înmoaie. Utilizați un burete pentru a curăța interiorul gurii de încărcare. Utilizați produse specifice pentru oțel, acestea trebuie să fie lichide (nu în cremă sau paste, totuși abrazive) și mai ales nu trebuie să conțină clor. Alcoolul denaturat poate fi utilizat împotriva substanțelor grase.<input type="checkbox"/> Clătiți cu apă caldă curată și apoi uscați toate suprafețele din zona de alimentare și stergeți cu o cârpă moale, fără scame.<input type="checkbox"/> Piese din plastic nu trebuie spălate în mașina de spălat vase<input type="checkbox"/> Părțile din oțel inoxidabil pot fi spălate și în apă caldă.<input type="checkbox"/> Reasamblarea trebuie să se întâmples numai în urma cerințelor de lucru. <p>PERIOADE DE INACTIVITATE LUNGĂ În timpul perioadelor lungi de inactivitate a mașinii, treceți cu putere peste toate suprafețele din oțel (mai ales dacă este inox) o cârpă înmuiată în ulei de vaselină pentru a răspândi un strat de protecție.</p> <p>PRODUSE INTERZISE: <u>Aer comprimat cu jeturi;</u> <u>Echipamente cu vapori de abur;</u> <u>Detergentul care conține CHLORINE (chiar dacă este diluat) sau compuși săi cum ar fi: înălbitor, acid muriatic, produse pentru scurgerea scurgerilor, produse pentru curățarea marmurei, decalcifiere în general etc ... pot ataca compoziția oțelului, colorarea sau oxidarea iremediabilă. Singurele vapori de produse descrise mai sus pot oxida și, în orice caz, pot coroda oțelul;</u> <u>Vata de oțel, perii sau discuri abrazive produse cu alte metale sau aliaje (de ex. Oțel comun, aluminiu, alamă etc.) sau unelte care au curățat anterior alte metale sau aliaje, cu excepția celor care nu produc zgârierea suprafeței.</u> <u>Detergenți cu praf abraziv;</u> <u>Combustibil, solvenți sau fluide inflamabile și / sau corozive;</u> <u>Substanțele folosite pentru curățarea argintului.</u></p>

CAP. 6. COMERCIALIZARE

În conformitate cu art. 13 Decretul legislativ 25 iulie 2005, nr. 151 "Acționarea directivelor 2002/95 / CE, 2002/96 / CE și 2003/96 / CE, privind reducerea consumului de substanțe periculoase în echipamentele electrice și electronice, precum și la comercializarea deșeurilor".



Simbolul cu barieră pentru containere pus pe mașină arată că produsul, la sfârșitul duratei sale de utilizare, trebuie dus în centrele de colectare adecvate



Separarea deșeurilor din dotarea actuală atinsă la sfârșitul vieții este organizată și gestionată de producător. Utilizatorul care dorește să scape de echipamentele actuale va trebui să contacteze producătorul și să urmeze sistemul pe care acesta l-a adoptat pentru a permite separarea deșeurilor de echipamente la sfârșitul duratei de viață.

Separarea adecvată a deșeurilor pentru pornirea succesivă a echipamentelor la reciclare, tratare și vânzări compatibile cu mediul contribuie la evitarea posibilelor efecte negative asupra mediului și asupra sănătății și favorizează reutilizarea / reciclarea materialelor din care este compus echipamentul.

În mașină substanțele periculoase nu sunt prezentate.

CAP. 7. MATERIALE DE FABRICAȚIE

În conformitate cu cerințele de funcționare și de producție, mașina poate fi constituită din diferite tipuri de materiale de fabricație.

GRUP	Otel inoxidabil AISI 304	Otel inoxidabil AISI 440	Plastic pentru alimene	Aluminiu tratată pentru alimene
Corpul mașinii	●			
Discuri de tăiere (con nr. 1, nr. 2 și nr. 3)		●		
Discuri de tăiere (con nr. 4)		●		●
Pistil			●	
Gura alimentară			●	